

**QORTI ĆIVILI
(SEZZJONI FAMILJA)**

ONOR. IMHALLEF

JACQUELINE PADOVANI GRIMA LL.D., LL.M. (IMLI)

Seduta ta' nhar il-15 ta' Marzu 2021

Rikors Numru : 302/2020 JPG

Kawza Numru : 30

GM

-vs-

RB

Il-Qorti:

Rat ir-rikors ta' GM datat 11 ta' Settembru 2020 a fol 1 et seqq., li jaqra hekk:

1. *ILLI l-partijiet iżżeġu nhar it-tanax ta' Dicembru tas-sena elfejn u wieħed (12.12.2001) ara dok. GM 1;*
2. *ILLI minn dan iż-żwieġ twieldet tifla wahda u cioe SM nhar X.*
3. *ILLI r-rekwiziti għall-pronunzjament tad-divorzu, kif elenkti fl-Artikolu 66 B tal-Kapitolu 16 tal-Liġgijiet ta' Malta, huma sodisfatti stante:*
 - i. *Illi l-partijiet ilhom legalment separati sa mill-erbatax ta' Marzu tas-sena elfejn u erbatax (14.03.2014) in forza ta' kuntratt redatt min-Nutar Pierre Cassar (Ara l-kuntratt ta' separazzjoni hawn anness u mmarkat bħala 'Dok. GM 2');*
 - ii. *Illi ma hemm l-ebda prospett ragonevoli għal rikonċiljazzjoni bejn il-partijiet li, llum il-ġurnata, qegħdin jgħixu ħajja totalment separata minn xulxin;*

iii. Illi m'hemm l-ebda pendenzi ta' manteniment;

4. ILLI dawn il-fatti huma debitament ikkonfermati fl-affidavit hawn anness u immarkat bħala 'Dok. GM 3'.

5. ILLI għall-finijiet tal-Artikolu 66 N (1)(a) u (b) qiegħed jiġi rilevat li l-partijiet huma domiciljati f'Malta u għandhom ir-residenza tagħhom f'Malta;

GĦALDAQSTANT, in vista tas-suespost, l-esponenti jitlob bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti jogħġogħha, prevja kwalsijasi dikjarazzjoni u/jew provvediment opportun a tenur tal-Artikolu 66 A et seq tal-Kapitolu 16 tal-Ligijiet ta' Malta:

1. TIPPRONUNZJA l-ħall ta' żwieġ li ġie celebrat mill-partijiet fit-tnejx ta' Dicembru tas-sena elfejn u wieħed (12.12.2001);

2. TORDNA lir-Registratur tal-Qrati sabiex, fiziż-żmien imħolli għaldaqshekk minn din l-Onorabbli Qorti, javża lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bid-divorzju u l-ħall taż-żwieġ tal-partijiet, biex dan jiġi debitament registrat fir-Registru Pubbliku;

Rat li l-atti tar-rikors promotur, d-digriet u tal-avviz tas-smiegh gew debitament notifikati skond il-ligi;

Rat illi l-intimata debitament notifikat, dehret mhux assistita fis-seduta tat-2 ta' Frar 2021, u wara li l-Qorti spjegatilha d-drittijiet legali tagħha izda hi ddikkjarat illi ma tehtiegx tali assistenza legali u ma topponix għad-divorzju (vide fol 31);

Rat illi l-avukat difensur tal-attur ddikkjarat li l-attur ser ikopri l-ispejjes kollha ta' dawn il-proceduri (vide fol 31);

Semghet ix-xhieda bil-gurament;

Rat id-dokumenti ezebiti u l-atti kollha tal-kawza;

Rat l-Artikoli 66A, 66B u 66C tal-Kapitolu 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Ikkonsidrat:

GM xehed (vide affidavit a fol 16) illi huwa zzewweg lill-intimata nhar it-12 ta' Dicembru 2001 u li minn dan iz-zwieg kellhom tifla. Ikkonferma illi dan iz-zwieg ma rnexxiex u filfatt il-partijiet isseparaw permezz ta' kuntratt ta separazzjoni nhar l-14 ta' Marzu 2014 in atti tan-Nutar Dr Pierre Cassar. Di piu xehed illi skond il-kuntratt hu jhallas is-somma ta' €300 fix-xahar bhala manteniment ghal-bintu u ma hemm ebda pendenza ta' manteniment Finalment ikkonferma li l-partijiet illum jghixu hajja totalment separata minn xulxin u ma hemm ebda possibbilita ta' rikonciltrajon.

RB xehdet (vide fol 33 et seqq.) u kkonfermat u kkollaborat dak li xehed l-attur.

Ikkonsidrat:

Rat l-Artikoli 66A u 66B tal-Kapitolu 16 tal-Ligijiet ta' Malta fejn inghad:

66A. (1) Kull wiehed u waħda mill-miżżeġin ikollu l-jedd illi jitlob id-divorzu jew il-hall taż-żwieġ skont kif inhu mahsub f'dan is-Sub-Titolu. Ma jkunx mehtieg illi qabel ma jiġi mitlub id-divorzu, il-miżżeġin ikunu infirdu minn xulxin b'kuntratt jew b'sentenza. [...]

66B. Bla ħsara għad-dispożizzjonijiet li ġejjin ta' dan l-artikolu, id-divorzu ma jistax jingħata hlieb b'talba ta' żewġ persuni miżżeġa flimkien jew ta' waħda minnhom kontra l-oħra, u sakemm il-qorti tkun sodisfatta li:

(a) fid-data li jibdew il-proċeduri ta' divorzu, il-miżżeġin ikunu għexu mhux flimkien għal perjodu ta', jew perjodi li jammontaw

għal, mill-inqas erba' snin matul il-hames snin minnufih precedingi, jew ikunu għaddew mill-inqas erba' snin mid-data tas-separazzjoni legali; u

(b) ma hemm l-ebda prospett ragonevoli għal rikonċiljazzjoni bejn il-miżżeġwin; u

(c) il-miżżeġwin u kull wild tagħhom qed jirċievu manteniment adegwat, fejn hu dovut, skont iċ-ċirkostanzi partikolari tagħhom, kif hemm maħsub fl-artikolu 57:

Iżda l-miżżeġwin jistgħu f'kull żmien jirrinunzjaw għad-dritt tagħhom ta' manteniment: [...]

Ikkonsidrat:

Jirrizulta sodisfacentement pprovat illi l-partijiet kienu zzewgu nhar it-12 ta' Dicembru 2001, liema zwieg jgħib ic-certifikat numru 2063/2001 (vide certifikat taz-zwieg Dok GM, a fol 4). Minn dan iz-zwieg twieldet tifla.

Jinsab stabbilit ukoll illi l-partijiet isseparaw legalment permezz ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Dottor Pierre Cassar, datat 14 ta' Marzu 2014 (vide Dok. GM2 fol 5 et seqq.) u għalhekk jirrizulta illi ilhom legalment separati għal ferm aktar miz-zmien rikjest mill-ligi.

Jirriżulta ukoll illi ma hemmx pendenzi ta' manteniment.

Il-Qorti tqis inoltre li ma hemm ebda prospett ragonevoli ta' rikonciljazzjoni bejn il-partijiet.

Il-Qorti rat ukoll illi l-attur kien propens li jħallas l-ispejjes kollha ta' dawn il-proceduri (vide fol 31);

Ghalhekk jirrizulta illi r-rikorrenti irnexxielha tissodisfa ir-rekwiziti kollha mehtiega mil-ligi sabiex z-zwieg jigi mahlul.

Ghal dawn il-motivi, il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi tilqa' t-talbiet, tippronunzja il-hall taz-zwieg bejn il-partijiet, liema zwieg jgib certifikat numru 2063/2001 u tordna lir-Registratur tal-Qrati sabiex, fiz-zmien moghti mil-Ligi, javza lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bid-divorzju tal-partijiet biex dan jigi registrat fir-Registru Pubbliku.

Il-Qorti tordna li l-ispejjez jithallsu mill-attur.

Moqrija

Mhallef Jacqueline Padovani Grima LL.D. LL.M. (IMLI)

Lorraine Dalli

Deputat Registratur